

LANDSROYND 4. FLOKKUR

mars 2011

Føroysk fyrisøgn

(Fyrst verður fyrisøgnin lísín í síni heild fyri næmingunum. Síðani verða teir einstøku partarnir ímillum skrástrikurnar lísínir tvær ferðir. Punktum og komma verða lísín. Orðini við feitari skrift eru tey orð, ið næmingurin skal skriva. Loyvt er næmingunum at hava við sær til royndina, orðalistar og orðabøkur, sum verða nýtt í vanligu undirvísingini í føroyskum í 4. flokki.)

-Eg eri so rík/ sum ein risi,/ plagdi Pippi sjálv/ at siga/. Og so var/. Hon átti ein klæðsekk/ fullan av gullpengum/, sum hon hevði fingið/ frá pápa sínum/. So hasin fremmandi ferðamaðurin/ skuldi ikki halda/, at Pippi/ leið nakra neyð/. Hon kláraði seg/ so øgiliga væl/ við ongari mammu/ ella pápa/. Gaman í, hon hevði ongan/ at siga sær/, nær hon skuldi/ fara í song/. Men Pippi hevði funnið upp á/ ein góðan máta/: Hon segði tað/ við seg sjálv/! Við hvørt/ segði hon tað ikki/ fyrr enn um 10-tíðina,/ tí Pippi hevði ongantíð/ rættiliga trúð/, at børn eiga at fara/ í song klokkan sjey/, sum tey siga/. Tað er eisini tá/, at tað ofta er allar stuttligast/. Tí átti tann fremmandi ferðamaðurin/ ikki at undrast/, um hann sá Pippi/ klúgva í urtagarðinum/, hóast sólin var næstan/ farin niður/, og tað var farið at kólna/, og Tummas og Annika/ langt síðani/ lógu í seingini og svóvu/.

Hvørji vóru Tummas og Annika/? Assj, tað var heldur/ ikki gott/ hjá tí fremmanda/ ferðamanninum/ at vita/! Tummas og Annika/, tey vóru vinirnir hjá Pippi/, veitst tú!/ Sum búðu í húsunum/ beint við Villingavál/. Tað var spell/, at hasin ferðamaðurin/ ikki kom eitt sindur fyrr/, tí so hevði hann sæð Tummas og Anniku/. So hevði hann sæð/ tvey øgiliga fitt/ og fin børn/, eg meini tað/. Einki var/ so vist sum tað/, at hann hevði hitt/ Tummas og Anniku hjá Pippi/, bara hann var komin/ eitt sindur fyrr/. Tí Tummas og Annika runnu/ yvir til Pippi/ hvønn dag/ og vóru altíð/ hjá henni/, uttan/ tá ið tey svóvu/, og tá ið tey ótu/, og tá ið tey vóru í skúla/.

Men tað var/ so seint á kvøldi/, at tey lógu sjálvandi og svóvu/, tí Tummas og Annika/ áttu bæði pápa og mammu/, og bæði pápin og mamman/ høvdu sett sær í høvdið/, at tað var best/ fyri øll børn/ at fara í song/ klokkan sjey/.

Hetta var eitt brot/ úr søguni um Pippi/, sum er heimsins sterkasta genta/. Tit hava kanska/ lisið onkra bók/ ella sæð onkran film/ um hana/, tí søgan um Pippi/ er kend um allan heimin.

(Brot úr bókini Pippi fer umborð eftir Astrid Lindgren. Turið Sigurðardóttir týddi. BFL gav út í 1995)